

**Европейская экономическая комиссия****Комитет по внутреннему транспорту****Рабочая группа по перевозкам опасных грузов**

**Совместное совещание экспертов по Правилам,
прилагаемым к Европейскому соглашению
о международной перевозке опасных грузов
по внутренним водным путям (ВОПОГ)
(Комитет по вопросам безопасности ВОПОГ)**

Сорок четвертая сессия

Женева, 26–30 августа 2024 года

Пункт 3 е) предварительной повестки дня

**Применение Европейского соглашения
о международной перевозке опасных грузов
по внутренним водным путям (ВОПОГ):**

вопросы, касающиеся классификационных обществ**Подтверждение сертификации в соответствии
со стандартом EN ISO/IEC 17020:2012
(за исключением пункта 8.1.3)****Передано федеральным автономным учреждением «Российское
Классификационное Общество»* ****

1. На сорок третьей сессии Комитета по вопросам безопасности ВОПОГ обсуждался документ ECE/TRANS/WP.15/AC.2/2024/22 (Австрия, Бельгия, Германия и Люксембург).
2. В соответствии с пунктом 23 доклада о работе сессии (ECE/TRANS/WP.15/AC.2/88) Комитет по вопросам безопасности ВОПОГ обратился к рекомендованным классификационным обществам ВОПОГ с просьбой представить официальный документ с актуальным подтверждением сертификации в соответствии со стандартом EN ISO/IEC 17020:2012 (за исключением пункта 8.1.3) для рассмотрения на сорок четвертой сессии.
3. К настоящему документу прилагаются нижеследующие запрошенные свидетельства для рассмотрения Комитетом по вопросам безопасности ВОПОГ:
 - сопроводительное письмо (приложение I);
 - копия сертификата от 26 октября 2022 года № OLIMP.RU.0001.Og.000025, который удостоверяет, что федеральное автономное учреждение «Российское Классификационное Общество» отвечает требованиям стандарта EN ISO/IEC 17020:2012 (за исключением пункта 8.1.3) (приложение II).

* Распространено на немецком языке Центральной комиссией судоходства по Рейну под условным обозначением CCNR-ZKR/ADN/WP.15/AC.2/2024/64.

** A/78/6 (разд. 20), таблица 20.5.



Приложение I

[только на русском и английском языках]

Федеральное автономное учреждение
«РОССИЙСКОЕ
КЛАССИФИКАЦИОННОЕ
ОБЩЕСТВО»
ГЛАВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ
Яузская ул., 12, Москва, 109240, Россия



Federal Autonomous Institution
"RUSSIAN
CLASSIFICATION
SOCIETY"
HEAD OFFICE

12, Yauzskaya st, Moscow, 109240, Russia

Тел./Phone: (495) 366-00-88 Факс/Fax: (495) 785-43-58, 785-43-13 Сайт/Website: www.rfclass.ru E-mail: post@rfclass.ru

Mr. Romain Hubert
Chief of Dangerous Goods Section
UNECE
Romain.Hubert@un.org
Copy to:
Ms. Alibech MIRELES DIAZ

Наш №		от
Our No. 15-06-	1263	08.05.2024
Ваш №		от
Your No.		of

Dear Mr. Hubert,

In accordance with p. 23 of the Report of the AND Safety Committee on its 43rd session and p. 8 of the Report of the Administrative Committee of the European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Inland Waterways on its 31st session please find enclosed the copy of the Certificate No. OLIMP.RU.0001.Og.000025 dated 26.10.2022, which certifies that the Federal Autonomous Institution "Russian Classification Society" conforms to the standard EN ISO/IEC 17020:2012 (except clause 8.1.3).

Best regards,

General Director

Evgeny Trunin

Enclosure: copy of the Certificate of Conformity No. OLIMP.RU.0001.Og.000025 dated 26.10.2022 in electronic form (4 pages).

Федеральное автономное учреждение
**«РОССИЙСКОЕ
 КЛАССИФИКАЦИОННОЕ
 ОБЩЕСТВО»**
ГЛАВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ

Яузская ул., 12, Москва, 109240, Россия



Federal Autonomous Institution
**“RUSSIAN
 CLASSIFICATION
 SOCIETY”**
HEAD OFFICE

12, Yauzskaya st, Moscow, 109240, Russia

Тел./Phone: (495) 366-00-88 Факс/Fax: (495) 785-43-58, 785-43-13 Сайт/Website: www.rfclass.ru E-mail: post@rfclass.ru

Г-ну Роману Юберу
 Главе секции опасных грузов
 ЕЭК ООН
 Romain.Hubert@un.org
 Копия:
 Г-же Алибек Миралес Диас

Наш № 15-06- *1263* от *20.05.2024*
 Our No. of
 Ваш № of
 Your No. of

Уважаемый г-н Юбер!

В соответствии с п. 23 Протокола 43-й сессии Совместного совещания экспертов по Правилам, прилагаемым к Европейскому соглашению о международной перевозке опасных грузов по внутренним водным путям (ВОПОГ), и п. 8 Протокола 31-й сессии Административного комитета ВОПОГ направляем Вам копию сертификата от 26.10.2022 № OLIMP.RU.0001.Og.000025, который удостоверяет, что Федеральное автономное учреждение " Российское Классификационное Общество" отвечает требованиям стандарта EN ISO/IEC 17020:2012 (за исключением пункта 8.1.3).

Приложение: копия сертификата соответствия от 26.10.2022
 № OLIMP.RU.0001.Og.000025 в электронном виде на 4 листах.

Генеральный директор

Е. Г. Трунин

М. Е. Козин
 8 495 785 4359 доб. 153

Приложение II

[только на русском и английском языках]



**СИСТЕМА ДОБРОВОЛЬНОЙ
СЕРТИФИКАЦИИ
«ОЛИМП»**

Рег. № РОСС RU.3798.04ФАГО

Орган по сертификации ООО «ПроЭксперт»
Россия, г. Москва, ул. Соловьиная роща, д.8, корп. 2, оф.21
Тел. (495) 943-16-32
Per. № OLIMP.RU.0001



СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

Рег. № OLIMP.RU.0001.Og000025

**НАСТОЯЩИЙ СЕРТИФИКАТ УДОСТОВЕРЯЕТ, ЧТО
СИСТЕМА СООТВЕТСТВИЯ РАБОТЫ РАЗЛИЧНЫХ ТИПОВ
ОРГАНОВ ИНСПЕКЦИИ В СООТВЕТСТВИИ С КАТЕГОРИЕЙ А**
(приложение №1, конкретизирующее область сертификации, является неотъемлемой частью сертификата)

**СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ
ГОСТ Р ИСО/МЭК 17020-2012 (ISO/IEC 17020:2012)**

**Сертификат выдан Федеральному автономному учреждению
«Российское Классификационное Общество»
109240, г. Москва, ул. Яузская, д. 12
ИНН 7719037972 ОГРН 1027739457954**

Дата регистрации
26 октября 2022 г.

Срок действия до
22 октября 2024 г.

Руководитель органа
по сертификации

К. И. Правдина



Эксперт

С. Ю. Сидоров

Настоящий сертификат обязывает организацию поддерживать состояние выполняемых работ в соответствии с вышеуказанным стандартом, что будет находиться под контролем органа по сертификации Системы добровольной сертификации «ОЛИМП» и подтверждаться при прохождении ежегодного инспекционного контроля

№ B00021282



**СИСТЕМА ДОБРОВОЛЬНОЙ
СЕРТИФИКАЦИИ
«ОЛИМП»**

Пер. № РОСС RU.3798.04ФАГО

Орган по сертификации ООО «Проексперт»
Россия, г.Москва, ул. Соловьиная роща, д.8, корп. 2, оф.21,
тел. (495) 943-16-32
Пер. № OLIMP.RU.0001

**Приложение № 1 (на 1 листе /лист 1)
к сертификату соответствия № OLIMP.RU.0001. Og000025**

Область сертификации системы соответствия работы различных типов органов инспекции

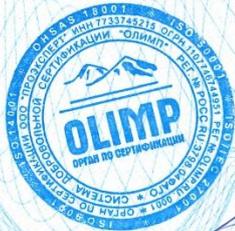
Классификация и освидетельствование, в том числе:

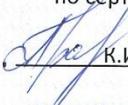
- рассмотрение и согласование технической документации на строительство, переоборудование, модернизацию и ремонт судов и плавучих объектов, изготовление материалов и изделий для судов и плавучих объектов;
- установление районов и условий плавания;
- освидетельствование судов, плавучих объектов и организаций;
- техническое наблюдение за изготовлением материалов и изделий, ремонтом изделий, постройкой, ремонтом, модернизацией и переоборудованием судов, плавучих объектов и их элементов.

Оценка соответствия объектов внутреннего водного транспорта в соответствии с Техническим регламентом о безопасности объектов внутреннего водного транспорта, утвержденным постановлением Правительства Российской Федерации от 12 августа 2010 г. № 623.

Освидетельствование судов на соответствие международным договорам Российской Федерации.

Проверка и оценка систем управления безопасностью судов.



Руководитель органа по сертификации
 К.И. Правдина

Эксперт
 С.Ю. Сидоров

Настоящий сертификат обязывает организацию поддерживать состояние выполняемых работ в соответствии с вышеуказанным стандартом, что будет находиться под контролем органа по сертификации Системы добровольной сертификации «ОЛИМП» и подтверждаться при прохождении ежегодного инспекционного контроля

№ B00019156



**СИСТЕМА ДОБРОВОЛЬНОЙ
СЕРТИФИКАЦИИ
«ОЛИМП»**



Рег. № РОСС RU.3798.04ФАГО

Certification authority: ProExpert, LLC
Office 21, block 2, 8 Solovyinaya Roscha Street, city of Moscow, Russia
Tel.: (495) 943-16-32
Registration No.: OLIMP.RU.0001

CERTIFICATE OF CONFORMITY

Reg. No. OLIMP.RU.0001.Og000025

THIS CERTIFICATE CERTIFIES THAT
REQUIREMENTS FOR THE OPERATION OF VARIOUS TYPES OF BODIES
PERFORMING INSPECTION ACCORDING TO THE CATEGORY A
(the application No. 1 specifying the scope of certification is an integral part of the certificate)

CONFORMS TO
GOST R ISO/IEC 17020-2012 (ISO/IEC 17020:2012) requirements

This Certificate is issued to Federal Autonomous Organization
Russian Classification Society
12, Yauzskaya str., Moscow 109240
Taxpayer ID (INN) 7719037972
Primary State Registration Number (OGRN) 1027739457954

Registration Date
October 26, 2022

Valid until
October 22, 2024

Head of Certification
Authority

[Signature]
K.I. Pravdina



Expert

[Signature]
S.Yu. Sidorov

Настоящий сертификат обязывает организацию поддерживать состояние выполняемых работ в соответствии с вышеуказанным стандартом, что будет проверяться под контролем органа по сертификации Системы добровольной сертификации «ОЛИМП» и подтверждаться при прохождении ежегодного инспекционного контроля

№ B00021284


**СИСТЕМА ДОБРОВОЛЬНОЙ
СЕРТИФИКАЦИИ
«ОЛИМП»**

Рег. № РОСС RU.3798.04ФАГО

Орган по сертификации ООО «Проексперт»
Россия, г. Москва, ул. Соловьиная роща, д.8, корп. 2, оф.21
Тел. (495) 943-16-32
Рег. № OLIMP.RU.0001

**РАЗРЕШЕНИЕ НА ПРИМЕНЕНИЕ
ЗНАКА СООТВЕТВИЯ СИСТЕМЫ
СЕРТИФИКАЦИИ «ОЛИМП»**

№ Og000025

**Разрешение выдано Федеральному автономному учреждению
«Российское Классификационное Общество»
109240, г. Москва, ул. Яузская, д. 12
ИНН 7719037972 ОГРН 1027739457954**

на основании сертификата соответствия
№ OLIMP.RU.0001.Og000025 от 26.10.2022 г.

*Разрешение дано на применение знака соответствия системы добровольной
сертификации «ОЛИМП»*

Срок действия с 26.10.2022 г. до 22.10.2024 г.

Условия применения знака соответствия:
фирменные бланки, сопроводительная документация, рекламная продукция

Руководитель органа
по сертификации


К. И. Правдина

Настоящий сертификат обязывает организацию поддерживать состояние выполняемых работ в соответствии с вышеуказанным стандартом, что будет находиться под контролем органа по сертификации Системы добровольной сертификации «ОЛИМП» и подтверждаться при прохождении ежегодного инспекционного контроля

№ B00021283